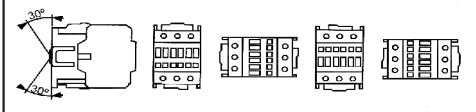



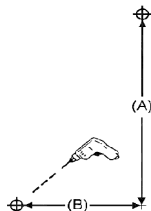
Posições de Montagem
Mounting Positions
Posiciones de Montaje
Einbaulage



Seção Máxima e Torque de Conexão
(terminais de potência)
Maximum Cross Section and Tightening Torque Connection
(main terminals)
Sección Máxima y Torque de Conexión
(terminales principales)
Maximale Anschlussquerschnitte- und Anzugsdrehmomente
(Hauptkontakte)




	CWM 9...18 1,8 Nm 15Lb-in		CWM 25 2,3 Nm 20Lb-in	
	A	B	A	B
	(mm ²) 0,5...2,5 2,5...6 (AWG) 20...12	(mm ²) 0,5...2,5 2,5...6 (AWG) 20...12	(mm ²) 0,5...2,5 2,5...10 (AWG) 20...8	(mm ²) 0,5...2,5 2,5...10 (AWG) 20...8

Fixação por parafuso / Screw fixing
Fijación por tornillo / Schraubbefestigung



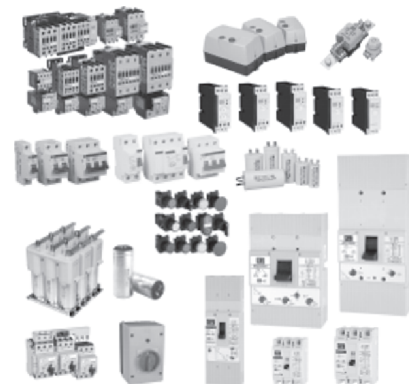
	A	B
CWM 9 ... 25	2.87in 73mm	1.38in 35mm
CWM 32 / 40	3.11in 79mm	1.77in 45mm
CWM 50 ... 105	3.55in 90mm	2.21in 56mm

Fixação por trilho 35mm DIN EN 50022
Snap on DIN rail fixing 35mm to DIN EN 50022
Fijación por rieles DIN 35mm EN 50022
Montage auf DIN-Schiene 35mm nach DIN EN 50022

	CWM 32/40 1,9 Nm 16Lb-in		CWM 50...80 4,5 Nm 40Lb-in		CWM 95/105 5,5 Nm 50Lb-in	
	(mm ²) 0,75...16 (AWG) 18...6	(mm ²) 1...50 (AWG) 16...0			(mm ²) 1,5...70 (AWG) 16...00	
	(mm ²) 0,75...16 (AWG) 18...6	(mm ²) 1...25 (AWG) 16...4			(mm ²) 4...35 (AWG) 10...1	
	A (mm ²) ≤16 (AWG) ≤6	B (mm ²) ≤16 (AWG) ≤6	A (mm ²) ≤50 (AWG) ≤0	B (mm ²) ≤25 (AWG) ≤4	A (mm ²) ≤50 (AWG) ≤1	B (mm ²) ≤35 (AWG) ≤1



Transformando energia
em soluções



INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO DE CONTADORES
INSTALLATION INSTRUCTIONS OF CONTACTORS
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE CONTACTORES
BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR SCHÜTZ



ATENÇÃO

- Desconecte da rede elétrica antes de proceder qualquer trabalho neste equipamento.

- Somente profissionais qualificados podem efetuar a instalação e manutenção.

- Obedecer normas nacionais, estaduais, locais e instruções de operação.

WARNING:

- Disconnect power before proceeding with any work on this equipment.

Installation and maintenance by technical personnel only.

- Attend the national, regional and local standards and follow the operating instruction.

ATENCIÓN:

- Desconectar de la red eléctrica antes de hacer cualquier trabajo en este equipamiento.

- Recomendándose instalación por profesional calificado.

- Respetar normas nacionales y locales.

- Producto destinado a la utilización en instalaciones eléctricas de baja tensión.

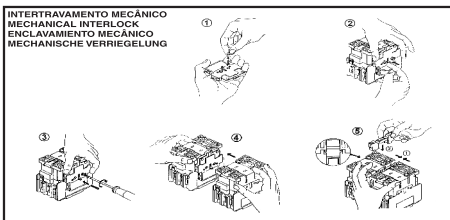
WARNING:

- Vor Arbeiten jeglicher Art am Gerät muß Spannungsfreiheit hergestellt werden.

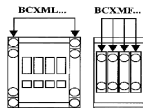
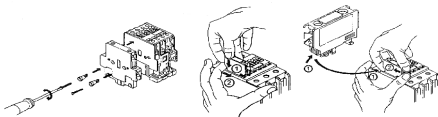
Installation und Service kann nur von einer Elektrofachkraft vorgenommen werden.

- Die Errichtungs- und Betriebsmittelbestimmungen, Unfallverhütungsvorschriften sowie die

Bedienungsanleitung sind zu berücksichtigen.



Blocos de contatos auxiliares Instantaneous auxiliary contact blocks Bloques de contacto auxiliares Hilfschalterblock	
	Máximo de contatos Maximum contacts Máximo contactos Maximale Anzahl Kontakte
CWM 9 ... 25	4
CWM 32 / 40	6
CWM 50 ... 105	8



GARANTIA: A WEG oferece garantia contra defeitos de fabricação ou de materiais, para produtos seriados, quando aplicados sobre condições normais e de acordo com os limites de suas capacidades, por um período de 2 anos (incluindo a garantia legal de 90 dias), a partir da data do fornecimento.

WARRANTY: WEG offers warranty of two years against defects in materials or manufacturing for standard products, when they are applied under normal condition and in accordance with the limit of their capacities.

GARANTIA: WEG ofrece garantía contra defectos de fabricación o de materiales para productos seriados, cuando aplicados bajo condiciones normales y de acuerdo a los límites de sus capacidades, por un período de 2 años a contar de la fecha de suministro.

GARANTIE: WEG bietet eine zweijährige Garantie bei Material- oder Produktionsfehlern auf Standard Produkte, wenn diese unter normalen Betriebsbedingungen und bestimmungsgemäß eingesetzt werden.

PRAZO DE VALIDADE: Produto não perecível.

VALIDITY: No perishable products.

PLAZO DE VALIDAD: Producto no perecible.

HALTBARKEIT: unbegrenzte Haltbarkeit



WEG Indústrias Ltda. - AÇIONAMENTOS

Av. Prefeito Waldemar Grubba, 3000

89256-900 - Jaraguá do Sul - SC - BRASIL

Tel. (0xx47) 3372-4000 - FAX (0xx47) 3372-4050

www.weg.net - e-mail: wa-mkt@weg.net

São Paulo: TEL (0xx11) 5053-2300 - FAX (0xx11) 5052-4212

CNPJ 07.175.725/0004-02